



# PAYSAGE

Living first!

Evento Speciale Workshop Internazionale

## New Gardens<sup>®</sup> for the City Life

Fiera di Rimini, 6-8 ottobre 2013

Iniziativa di



**PAYSAGE**

Promozione e sviluppo per l'Architettura del Paesaggio

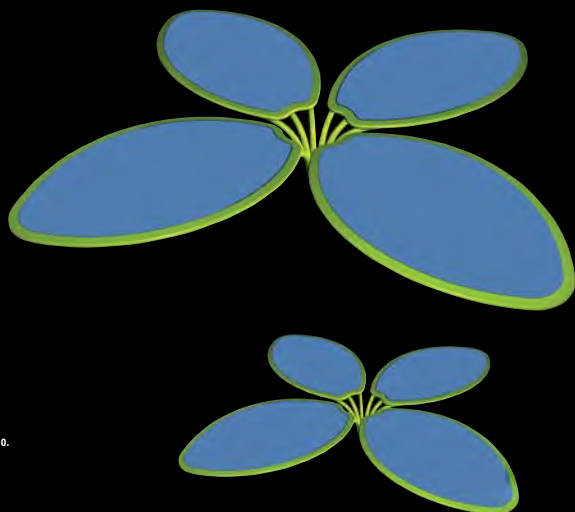
[www.paysage.it](http://www.paysage.it)

In collaborazione con



**SUN**

31° Salone Internazionale dell'Esterno.  
Progettazione, Arredamento, Accessori  
[www.sungiosun.it](http://www.sungiosun.it)



### CON IL PATROCINIO DI

#### ENTI E ISTITUZIONI

Comune di Rimini  
Provincia di Rimini  
Regione Emilia-Romagna  
Consiglio Nazionale degli Architetti PPC  
Ordine degli Architetti PPC della Provincia di Rimini  
Ordine degli Architetti PPC della Provincia di Reggio Emilia  
Ordine degli Architetti PPC della Provincia di Bologna  
Ordine degli Architetti PPC della Provincia di Modena  
Consiglio dell'Ordine Nazionale Dottori Agronomi e dei Dottori Forestali  
Federazione Regionale Ordini Dottori Agronomi e Forestali Emilia Romagna  
Ordine Dottori Agronomi e Dottori Forestali di Ferrara  
Ordine Dottori Agronomi e Dottori Forestali di Ravenna  
Ordine Dottori Agronomi e Dottori Forestali di Modena  
Ordine Dottori Agronomi e Forestali di Forlì Cesena e Rimini  
Collegio Geometri e Geometri Laureati Provincia di Rimini

Collegio Nazionale dei Periti Agrari e dei Periti Agrari Laureati

Collegio Nazionale degli Agrotecnici e degli Agrotecnici Laureati

### CON L'ADESIONE DI

INU - Istituto Nazionale di Urbanistica  
AIVPE - Associazione Italiana Verde Pensile  
ENA - European Nurserystock Association  
SIEP - Società Italiana di Ecologia del Paesaggio  
UNITEL - Unione Nazionale Italiana dei Tecnici degli Enti Locali  
PROMOGIARDINAGGIO

### CON LA SPECIALE COLLABORAZIONE DI

AIAPP - Associazione Italiana di Architettura del Paesaggio Sezione Triveneto Emilia Romagna

### CON IL PATROCINIO RICHIESTO DI

Federazione Ordini Architetti PPC Emilia Romagna

Ordine degli Architetti PPC della Provincia di Forlì Cesena

Ordine degli Architetti PPC della Provincia di Ferrara

Ordine degli Architetti PPC della Provincia di Piacenza

Università IUAV di Venezia

Università di Bologna - Facoltà di Architettura

ANCI - Sezione Emilia Romagna

ASSOVERDE - Associazione Italiana Costruttori del Verde

AIDTPG - Associazione Italiana Direttori e Tecnici dei Pubblici Giardini

Ordine Dottori Agronomi e Dottori Forestali di Bologna

Ordine Dottori Agronomi e Dottori Forestali di Parma

Ordine Dottori Agronomi e Dottori Forestali di Piacenza

Consiglio Nazionale Geometri e Geometri Laureati

Collegio Geometri e Geometri Laureati Provincia di Bologna

Collegio Geometri e Geometri Laureati Provincia di Modena

Collegio Geometri e Geometri Laureati Provincia di Forlì-Cesena

Collegio Geometri e Geometri Laureati Provincia di Ravenna

### EXPO PARTNER



### KIT PARTNER



# dom 6 OTTOBRE



**14.00** Registrazioni

**14.15** Introduzione a cura degli organizzatori  
**Novella B. Cappelletti**, Direttore PAYSAGE EDITORE e moderatore del Workshop  
**Piero Venturelli**, Direttore Generale Fiera di Rimini

Saluti a cura delle Istituzioni e degli ordini professionali  
**Massimo Pulini**, Assessore alla Cultura e Identità dei Luoghi, Comune di Rimini  
**Laura Schiff**, Direzione Generale Regione Emilia Romagna - Assessorato al Turismo  
**Filippo Piva**, Vicepresidente AIAPP Sezione Triveneto - Emilia Romagna

## HI-QUALITY

Alta qualità nella produzione di paesaggio: le piante nel mondo

**Antonio Maisto**, Presidente Assoverde  
**Vannino Vannucci**, Distretto Florovivaistico Pistoiese  
**Francesco Mati**, Presidente della Federazione Nazionale Florovivaistica della Confagricoltura, Membro del Consiglio di Piante & Fiori d'Italia

AREE URBANE E INFRASTRUTTURE VERDI: I SERVIZI ECOSISTEMICI DEL VERDE URBANO  
**Riccardo Santolini**, Presidente Siep, Urbino  
**Elisa Morri**, Rappresentante Siep, Urbino  
**Gioia Gibelli**, Vice Presidente Siep-Iale, Urbino

## PROGETTI IN PRIMO PIANO

**15.00** PORTA VINCIANA A CESENATICO  
**Tiziano Binini**, Presidente **Binini Partners**, Reggio Emilia  
**Gianluca Lombardi**, **Binini Partners**, Reggio Emilia

## OSPITE D'ONORE

**15.20** PADIGLIONE ITALIA EXPO 2015 **Michele Molè**, **Nemesi Studio**, Roma

# lun 7 OTTOBRE

**11.00** Registrazioni

**11.05** Apertura dei lavori  
**Novella B. Cappelletti**, Direttore  
 PAYSAGE EDITORE Promozione e Sviluppo per l'Architettura del Paesaggio

Saluti a cura delle Istituzioni e degli ordini professionali  
**Gloria Minarelli**, Segretario ODAF Emilia Romagna e Presidente ODAF Ferrara  
**Mario Leotti Ghigi**, Presidente ODAF Ravenna

## IL PAESAGGIO PER IL TURISMO

**11.15** BIOPARCO ZOOM TORINO: LA NATURA DA VICINO  
**Chiara Otella**, **Stefania Naretto**, **LineeVerdi**, Torino

## PAESE OSPITE: GRAN BRETAGNA *The English Landscape Project*

**Sessione 1**  
**11.30** Alessandro Panchio, **Gustafson Porter**, Londra

**Sessione 2**  
**12.00** WATERFRONT DI BLACKPOOL (MANCHESTER),  
 E ALTRE ESPERIENZE DI PAESAGGIO **Claudio Zappia**, **Aecom**, Londra  
 PAESE OSPITE: SPAGNA *The Spanish Landscape Project*

**12.30** ATALAYA PARK E ALTRE REALIZZAZIONI **Marta Gonzalez Cavia**,  
**Jorge Cabrera Bartolome**, **G&C Arquitectos**, Lloiu, Paesi Baschi, Spagna

**13.00** PAUSA "IL PAESAGGIO NEL PIATTO"  
 CON LO CHEF **PIERGIORGIO PARINI**

**14.00** LE PAVIMENTAZIONI NATURALI  
**Diego Marzola**, **Studio Muscatelli**

**14.10** SISTEMA DI AREE VERDI PER LA VITA DELLA CITTÀ  
**Donatella Meucci**, **Studio Meucci**, Milano

**14.35** ARCHEOPAESAGGIO: GLI ECOMUSEI DI PUGLIA  
**Francesco Baratti**, **LA.AR.PA**, Lecce

**14.50** L'AREA PALUSTRE DI FUCECCHIO: VALORIZZAZIONE  
 NATURALISTICA E TURISMO **Renato Ferretti**, **Provincia di Pistoia**, Pistoia

**15.05** VINI E PAESAGGI DEL BOSCO ELICEO - PARCO DEL DELTA DEL PO  
**Gloria Minarelli**, **Istituto Delta Ecologia Applicata**, Ferrara



Alessandro Panchio

Claudio Zappia

Piergiorgio Parini

Donatella Meucci

Renato Ferretti

## PAESE OSPITE: GERMANIA *The Germany Landscape Project*

**15.40** Presenta e conduce **Tancredi Capati**, **Capati Staubach**, Berlino

PRESENTAZIONE  
**Sofia Petersson**, **Studio Annabau**, Berlino  
 Rappresentante IGA 2017  
**Sven Berkey**, **Landschaftsarchitekt**, Wermelskirchen, Colonia  
**Enrico Baratella**, **Architetto**, Venezia



## SLOW LANDSCAPES

Il paesaggio dell'accoglienza: dalla città ai luoghi del turismo

**17.05** LE PIETRE NEL PAESAGGIO  
**Diego Bellamoli**, **Bellamoli Granulati**

**17.15** LANDSCAPE'S HOSPITALITY - L'ACCOGLIENZA DEL  
 PAESAGGIO SICILIANO  
**Angelo Vecchio**, **Scau Studio**, Acireale



**17.30** MEDITERRANEAN GARDEN DESIGN  
**Edward Tangredi**, **Architetto Paesaggista**, Roma

**17.45** SMART HILL: COLLINA INTELLIGENTE  
**Francesca Lenzi**, **Architetto** Bologna,  
**Roberto Diolaiti**, **Settore Ambiente ed Energia**,  
 Comune di Bologna

**18.00** Chiusura dei lavori

**15.20** ARCHITETTURE PER IL PAESAGGIO STORICO - "IL BASSO MINCIO"  
**Stefano Gorni Silvestrini**, **Archiplan Studio**, Mantova

**15.35** RICOSTRUZIONE DI UNA PASSEGGIATA STORICO-PAESISTICA NELL'AREA FLEGREA  
**Silvana De Orsi**, **Riano Architettura srl**, Napoli

## SPORTS LANDSCAPES

Il paesaggio per lo sport, una nuova risorsa per la vita, tra relax e salute

**15.50** TECHNOGYM WELLNESS VILLAGE:  
 UN PARCO TRA LUOGO DI LAVORO E DI BENESSERE  
**Silvia Beretta**, **Beretta Kastner Architetti**, Monza - Aquisgrana



**16.05** WELLNESS IN PROJECT E IL PARCO DEI SALTI  
**Fabio Daole**, **Architetto Ufficio Parchi, Boschi e Litorale**,  
 Comune di Pisa



**16.20** SPAZI VERDI PUBBLICI IN CONCESSIONE: PUNTO VERDE QUALITÀ  
 "GROTTAPERFETTA"  
**Andrea Giunti**, **Architetto Progettista**, Roma



## CITY PLAY & URBAN LANDSCAPE

Lo spazio verde per le attività ludiche, dalle aree gioco ai percorsi +65

**16.35** GIOCHIAMO TUTTI AL PARCO FORMENTANO  
**Andrea Musto**, **Giochisport**, Milano



**16.50** AREA GIOCO "LA BADIA"  
**Fabio Casadei**, **Barbara Hendricks**, **TLF**, Arezzo

## SEA SHORE

La costa mediterranea e il paesaggio per un turismo di qualità

**17.20** UN ALTRO MARE A RIMINI  
**Fabio Ferrini**, **Fabio Ferrini Architetto**, San Marino  
**Michele Giacobbi**, **Michele Giacobbi Designer**, San Marino  
**Luca Morganli**, **Architetto**, San Marino  
**Fausto Venturini**, **Architetto**, San Marino



**17.30** PAESAGGI DELL'OSPITALITÀ IN TOSCANA  
**Maurizio Ori**, **O+A Ori Arienti srl Paesaggio e Architettura**,  
 Cremona



**17.45** MEDITERRANEO: LA VACANZA SEMPRE IN FIORE  
**Stefano Piemontese**, **Agricole Studio Tecnico**, Firenze



**18.00** Chiusura dei lavori



Stefano Piemontese

# mar 8 OTTOBRE

Elizabeth La Bombard



Arzu Nuhoglu



Giuseppe Losurdo



Marco Cei



mag.MA architecture



Højgaard Bilz



**9.30** RegISTRAZIONI

**9.35** Apertura dei lavori

**Novella B. Cappelletti**, Direttore

PAYSAGE EDITORE Promozione e Sviluppo per l'Architettura del Paesaggio

Saluti a cura delle Istituzioni, Associazioni e degli ordini professionali

**Lorenzo Benanti**, Presidente Collegio Nazionale dei Periti Agrari e dei Periti Laureati

**Roberto Orlandi**, Presidente Collegio Nazionale degli Agrotecnici e degli Agrotecnici Laureati

**Gianni Melloni**, Direttore ANCI Emilia Romagna

## HI-QUALITY

Alta qualità nella produzione di paesaggio

**9.45** ATTUAZIONE DELLA NUOVA LEGGE PER IL VERDE URBANO

**Giorgio Baldini**, AIVEP, Roma

**10.00** PARCO SERICO DEI GELSI

**Luca Corelli**, Agronomo, Ravenna

**Giulia Rossi**, Architetto, Forlì-Cesena

**10.10** L'EVOLUZIONE DEI MURI VEGETALI DI PATRICK BLANC

**Flavio Pollano**, Agronomo e Paesaggista, Project Manager **Patrick Blanc**, Torino

## CITY PLAY & URBAN LANDSCAPE

Lo spazio verde per le attività ludiche, dalle aree gioco ai percorsi +65

PAESE OSPITE: OLANDA *The Dutch Landscape Project*

**10.25** PLAY AS URBAN CATALYST

**Elger Blitz**, Studio **Carve**, Amsterdam

## NUOVI GIARDINI PER LA VITA DI CITTÀ

PAESE OSPITE: STATI UNITI *The American Landscape Project*

**11.00** LA RICERCA DEL VALORE ECONOMICO, SOCIALE ED ECOLOGICO NEI PAESAGGI

POST-INDUSTRIALI: IL CASO STUDIO DELL'HIGH LINE PARK A NEW YORK CITY

**Elizabeth Fain La Bombard**, Associata **James Corner Field Operations**, Stati Uniti

**11.35** LA CRAQUELURE

**Marco Roggeri**, mag.MA architetture, Imperia

PAESE OSPITE: TURCHIA *The Turkish Landscape Project*

**11.50** ISTANBUL: OSPITALITY GARDEN

**Arzu Nuhoglu**, Architetto Paesaggista, **Arzu Nuhoglu Landscape Design**, Istanbul

**12.15** PREMIO PIDA

**Giovannangelo De Angelis**, Presidente Premio Pida, Ischia

**12.30** NINFEO HIGH-TECH, DALL'HORTUS CONCLUSUS AL FUTURO

(PASSANDO PER LA SECESSIONE)

**Marco Cei**, Studio **Marco Cei**, Pistoia

**12.45** AREA ATTREZZATA SINNAI E IL PROGETTO VINCITORE "EX SAICA"

**Giuseppe Losurdo**, Studio **Amati**, Roma

**13.00** PAUSA

**14.00** KITCHENGARDEN: NUOVI ORTI METROPOLITANI

**Marica Moro**, Artista e Designer, Milano

**14.15** DAL GIARDINO AL PAESAGGIO: LA QUALITÀ NEL DETTAGLIO

**Gilberto Chiari**, Tutor **International**, Reggio-Emilia

## IL PAESAGGIO PER IL TURISMO

**14.25** A PASSO D'UOMO: SENTIERI NATURALI E CULTURALI IN VALCONCA

**Marialisa Cipriani**, **Elena Farnè**, **Intercity Lab**, Rimini

## IL PAESAGGIO PER IL TURISMO EN PLEIN AIR

Dal paesaggio agri-turistico al paesaggio-camping

**14.40** NATURA, DIVERTIMENTO, RELAX: PROGETTARE UN CAMPEGGIO

**Maria Federica Capannini**, Studio **Capannini Architetti**, Ancona

## SLOW LANDSCAPES

Turismo urbano

**15.00** ARCHEOLOGIA DEL QUOTIDIANO

**Franca Marina Fresa**, **Sonia Sabbadini**, **Ilaria Rossi Doria Architetti Paesaggisti**, Roma

**15.15** Conclusione

**15.30** Chiusura lavori

## COMITATO SCIENTIFICO

PAYSAGE Promozione e Sviluppo per l'Architettura del Paesaggio  
**Novella B. Cappelletti**

Comune di Rimini **Andrea Gnassi**, Sindaco

Comune di Rimini Assessorato alla Cultura e Identità dei Luoghi  
**Massimo Pulini**, Assessore

Regione Emilia Romagna Assessorato al Turismo

Regione Emilia Romagna **laura Schiff**, Direzione Generale

Provincia di Rimini Assessorato all'Urbanistica, Pianificazione territoriale  
**Vincenzo Mirra**, Assessore

Consiglio Nazionale degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori  
**Alessandro Marato**, Consigliere

Federazione Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori  
dell'Emilia Romagna **Benito Dodi**, Coordinatore

Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia  
di Rimini **Anna La Guardia**, Consigliere

Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia  
di Forlì-Cesena **Dea Biondi**, Consigliere

Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia  
di Modena **Sandra Losi**, Consigliere

Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia  
di Reggio Emilia **Walter Baricchi**, Presidente

Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia  
di Parma **Alessandro Tassi Carboni**, Presidente

Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia  
di Bologna **Piergiorgio Giannelli**, Presidente

Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia  
di Ferrara **Gianni Pirani**, Presidente

Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia  
di Piacenza **Benito Dodi**, Presidente

Consiglio dell'Ordine Nazionale dei Dottori Agronomi e Dottori Forestali  
**Andrea Sitali**, Presidente

ODAF - Federazione Regionale Emilia Romagna **Claudio Piva**, Presidente

Ordine dei Dottori Agronomi e dei Dottori Forestali della Provincia di Forlì  
Cesena - Rimini **Roberto Gasparoni**, Consigliere

Ordine dei Dottori Agronomi e dei Dottori Forestali della Provincia di Bologna  
**Gabriele Testa**, Presidente

Ordine dei Dottori Agronomi e dei Dottori Forestali della Provincia di Ravenna  
**Luca Corelli**, Consigliere

Ordine dei Dottori Agronomi e dei Dottori Forestali della Provincia di Ferrara  
**Gloria Minarelli**, Presidente

Ordine dei Dottori Agronomi e dei Dottori Forestali della Provincia di Modena  
**Capitani Pietro Natale**, Presidente

Ordine dei Dottori Agronomi e dei Dottori Forestali della Provincia di Parma  
**Daniele Sticlini**, Presidente

Ordine dei Dottori Agronomi e dei Dottori Forestali della Provincia di Piacenza  
**Claudio Piva**, Presidente

Ordine dei Dottori Agronomi e dei Dottori Forestali della Provincia di Reggio  
Emilia **Alberto Bergiani**, Presidente

Collegio Nazionale dei Geometri **Fausto Savoldi**, Presidente

Collegio dei Geometri della Provincia di Ravenna **Daniele Ugolini**, Presidente

Collegio dei Geometri Reggio Emilia **Francesco Spallanzani**, Presidente

Collegio dei Geometri di Rimini **Adriano Leardini**, Presidente

Collegio dei Geometri di Parma **Roberta Lecardetti**, Presidente

Collegio dei Geometri di Piacenza

**Carlo Fortunati**, Presidente

Collegio dei Geometri di Modena

**Andrea Ognibene**, Presidente

Collegio dei Geometri di Forlì-Cesena

**Loris Ceredi**, Presidente

Collegio dei Geometri di Ferrara

**Simone Corli**, Presidente

Collegio dei Geometri di Bologna **Stefano Danesi**, Presidente

Università IUAV di Venezia **Fabio Peron**, Docente

Università di Bologna Dipartimento Ecologia e Ingegneria Agraria

**Patrizia Tassinari**, Preside/a Corso di Laurea

AIAPP Associazione Italiana di Architettura del Paesaggio - Triveneto

Emilia Romagna **Filippo Piva**, delegato Triveneto **Emilio Romagna**

ANCI Emilia Romagna **Daniele Manca**, Presidente

AIDIPG Associazione Italiana Direttori Tecnici dei Pubblici Giardini

**Stefano Cerea**, Presidente

AIPIN Associazione Italiana per l'Ingegneria Naturalistica

**Giuliano Sauli**, Presidente

AIVEP Associazione Italiana Verde Pensile **Giorgio Baldini**, Presidente

ANVE Associazione Italiana Vivaisti Esportatori **Maurizio Laponi**, Presidente

ASSOVERDE Associazione Italiana Costruttori del Verde **Antonio Maisto**,

Presidente

SIEP Società Italiana di Ecologia del Paesaggio

**Riccardo Santolini**, Presidente, **Elsa Morn**

PROMOGIARDINAGGIO **Luca Pelliccari**, Presidente

Settore Florovivaismo **Arturo Croci**, Consulente

FAITA Federcomping **Gabriele Bisetto**, Rappresentante

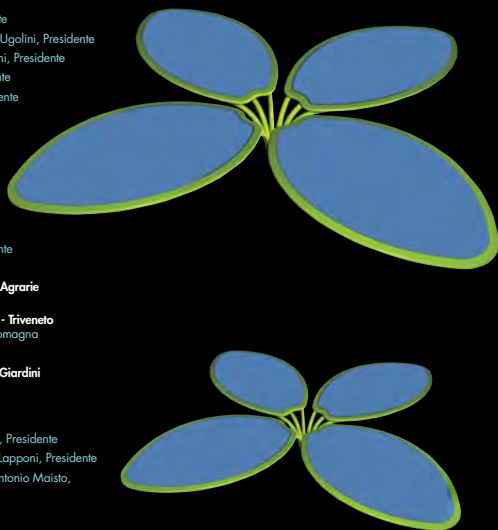
SIB Sindacato Italiano Balneari

INU Istituto Nazionale di Urbanistica **Federico Oliva**, Presidente

INU Emilia Romagna **Mario Piccinini**, Presidente

UNITEL Unione Nazionale Italiana Tecnici Enti Locali

**Bernardino Primiani**, Presidente







# New Gardens<sup>®</sup> for the City Life

**PAD -D3**  
**D 141- 186**



## EXPO PARTNER



## KIT PARTNER



Via Leon Battista Alberti, 10 ang. C.so Sempione Zona Fieramilanocity - 20149 Milano (MI)  
Tel: +39 02.34.59.27.80 - +39 02.45.47.48.59 - Fax: +39 02.31.80.99.57  
E-mail: [comunicazione@paysage.it](mailto:comunicazione@paysage.it) [www.paysage.it](http://www.paysage.it)

I.P.

# INVITO

## New Gardens<sup>®</sup> for the City Life

Fiera di Rimini, 6-8 ottobre 2013

Da inviare agli organizzatori/Send to organizers

**PAYSAGE**

Via Leon Battista Alberti, 10 ang. C.so Sempione  
Zona Fieramilanocity - 20149 Milano (MI)  
Tel: 02.34.59.27.80 - 02.45.47.47.77 - Fax: 02.31.80.99.57  
E-mail: [info@paysage.it](mailto:info@paysage.it)

[www.paysage.it](http://www.paysage.it)

## SCHEDA DI ISCRIZIONE

APPLICATION FORM

Cognome/Surname

Nome/Name

Ente/Institution

Indirizzo/Address

Cap/Zip

Città/City

Paese/Country

Tel/Phone ..... Fax.....

E-mail .....

Data/date ..... Firma/Signature .....

Autorizzo il trattamento dei miei dati personali ai sensi della legge 675 del 31/12/96 sulla privacy. I dati non saranno diffusi né comunicati a soggetti diversi da quelli che concorrono alla prestazione del servizio richiesto.